

# ADVANCED LEADER/DISTINGUISHED TOASTMASTER (AL) (DTM)

## 高級領導員/傑出會員 (AL) (DTM)

### AWARD APPLICATION

### 榮銜申請表



#### 申請資格：

申請表寄達世界總會時，申請人必須為現籍會員，才有資格獲得此榮銜。

- ▶ 填寫此申請表的正反兩頁。
- ▶ 申請表須由現職分會幹部簽名並署明日期。
- ▶ 請現職分會幹部將申請表線上提交至 [www.toastmasters.org](http://www.toastmasters.org)。  
若現職分會幹部均無法上網，請將填妥的表格以電子郵件、平信或傳真（擇一，請勿重複）寄至：

Education Awards  
Toastmasters International  
P.O. Box 9052, Mission Viejo, CA 92690 USA

傳真：+1 949-858-1207  
電子郵件：[educationawards@toastmasters.org](mailto:educationawards@toastmasters.org)

#### 請打字或正楷填寫：

Member No.  Club Name & No. \_\_\_\_\_ District \_\_\_\_\_  
會員編號 分會名稱和編號 地區總會

Name \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_  
姓名 請打字或正楷填寫（證書上顯示的姓名將以此為據） 日期

Permanent Address Change?  Yes  No  
是否變更永久地址？ 是 否

Address 1 \_\_\_\_\_  
地址 1 傑出會員 (DTM) 申請人必須提供居住地址，請勿使用郵政信箱

Address 2 \_\_\_\_\_  
地址 2

City \_\_\_\_\_ State/Province \_\_\_\_\_ ZIP/Postal Code \_\_\_\_\_  
縣市 州省 郵遞區號

Country \_\_\_\_\_ Email Address \_\_\_\_\_  
國家 電子郵件地址

Phone \_\_\_\_\_  
電話 申請傑出會員時必須填

Complete all requirements before submitting award applications to World Headquarters. Check award for which you are applying.  
提交榮銜申請表至世界總會之前，須完成所有要求。請勾選您要申請的榮銜。

**Advanced Leader Bronze** (complete Section I)  **Advanced Leader Silver** (complete Section II)  **Distinguished Toastmaster** (complete Section III)  
銅牌高級領導員 (ALB) (完成 I 部分) 銀牌高級領導員 (ALS) (完成 II 部分) 傑出會員 (DTM) (完成 III 部分)

### I. Advanced Leader Bronze (ALB) 銅牌高級領導員 (ALB)

▶ Achieved Competent Leader (CL) award for completing *Competent Leadership* Date \_\_\_\_\_ Club/District No. \_\_\_\_\_  
已完成《中級領導》手冊並獲得中級領導員 (CL) 榮銜 日期 分會/地區總會編號

▶ Achieved Competent Communicator (CC) award (or achieved Competent Toastmaster award) Date \_\_\_\_\_ Club/District No. \_\_\_\_\_  
已獲得中級演講員 (CC) 榮銜 (或獲得舊制的 Competent Toastmaster 榮銜) 日期 分會/地區總會編號

▶ Served at least six months\* as a club officer (president, vice president education, vice president membership, vice president public relations, secretary, treasurer, or sergeant at arms) and participated in the preparation of a Club Success Plan while serving in this office.  
擔任分會幹部 (會長、教育副會長、會員副會長、公關副會長、祕書長、財務長或事務長) 至少六個月\*，並在任期內參與編寫分會成功計畫 (Club Success Plan)。  
(\*您必須於 7 月 1 日至 12 月 31 日期間或 1 月 1 日至 6 月 30 日期間擔任分會幹部，才符合此要求。若您在其他六個月期間擔任分會幹部，則不符合此要求。您必須在提交申請時已完成六個月的任期。)

Office held \_\_\_\_\_ in Club No. \_\_\_\_\_  
職稱 分會編號

Served six months as follows (check one and fill in year)  
任職的六個月如下 (請勾選一項並填寫年份)

\_\_\_\_\_ July 1 – December 31, \_\_\_\_\_ January 1 – June 30, \_\_\_\_\_  
7 月 1 日–12 月 31 日， 1 月 1 日–6 月 30 日，

Date you helped prepare a Club Success Plan for your club  
(must coincide with above officer term)  
您參與擬訂分會成功計畫 (Club Success Plan) 的日期 (必須與上述任期一致)

\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_  
MONTH YEAR  
月 年

▶ While serving as a club officer, participated in a district-sponsored club-officer training program.  
(Applicants in undistricted clubs need not complete this requirement.)  
擔任分會幹部期間，參與地區總會舉辦的分會幹部訓練活動。(不歸屬地區總會分會的申請人無需符合此要求。)

Date attended training \_\_\_\_\_  
參與訓練活動的日期

- ▶ Conducted two presentations from *The Successful Club Series* and/or *The Leadership Excellence Series*. (*Success/Communication, Success/Leadership, Youth Leadership* and *The Better Speaker Series* do not qualify.) Presentation date may not be one used previously.  
主持成功分會系列 (*The Successful Club Series*) 及/或卓越領導系列 (*The Leadership Excellence Series*) 中的任何兩場教育訓練課程。(成功/溝通 *Success/Communication*、成功/領導 *Success/Leadership*、青少年領導 *Youth Leadership* 及演講精進系列 *The Better Speaker Series* 不符合要求)。演講日期不得是之前使用過的日期。

Presentation Name  
演講名稱

Date Presented  
演講日期

1. \_\_\_\_\_  
2. \_\_\_\_\_

## II. Advanced Leader Silver (ALS) 銀牌高級領導員 (ALS)

- ▶ Received Advanced Leader Bronze award (or "old" Competent Leader award)  
已獲得銅牌高級領導員榮譽 (或舊制的中級領導員榮譽)
- CLUB NO. \_\_\_\_\_ DATE RECEIVED \_\_\_\_\_  
分會編號 獲得日期
- ▶ Served a complete term\* (July 1 – June 30) as a district officer (district director, program quality director, club growth director, public relations manager, administration manager, finance manager, division director, area director). (Applicants in undistricted clubs need not complete this requirement.)  
擔任過完整任期\* (7月1日至6月30日) 的地區總會幹部 (地區總會會長、地區總會課程品質執行長、地區總會分會成長執行長、公關長、行政長、財務長、部執行長或區執行長)。(不歸屬地區總會分會的申請人無需符合此要求。)  
(\*您必須在提交申請時已結束任期。)  
(\*2015年7月1日幹部職稱新制上路前擔任地區總會幹部的會員, 仍保有申請榮譽資格。)

Office held  
職稱

District No.  
地區總會編號

Date served (fill in years) July 1, \_\_\_\_\_ through June 30, \_\_\_\_\_  
任期 (請填寫年份) 7月1日 至 6月30日

- ▶ Completed the High Performance Leadership program.  
已完成高成效領導課程。

Club No. \_\_\_\_\_ Date Received \_\_\_\_\_  
分會編號 獲得日期

- ▶ Served successfully as sponsor\* (up to two allowed) or mentor\*\* (up to two allowed, appointed by the district director) of a new club. Name must appear on Application to Organize (Form 1).  
成功擔任過新分會的發起人\* (每一新分會最多兩位) 或指導人\*\* (每一新分會最多兩位, 由地區總會會長任命)。姓名必須出現在組織分會申請表中 (附表 1)。  
(\*如果新分會授予證書並由分會副會會長向世界總會致函證明發起人已履行其職責, 那麼該會員便是成功的發起人。世界總會必須在分會授證後 90 天內收到來函。)  
(\*\*如果會員在分會授證後在該分會工作至少六個月, 且新分會副會會長向世界總會致函證明該指導人在該六個月內已履行其職責, 那麼該會員便是成功的指導人。)

New Club Name \_\_\_\_\_ New Club No. \_\_\_\_\_ Date Chartered \_\_\_\_\_  
新分會名稱 新分會編號 創會日期

**OR** Served successfully as a club coach or club specialist (Up to two allowed per club. Coaches and specialists must be appointed by the district director or club growth director and World Headquarters must have the appointment notice on file.)  
**或** 成功擔任分會救援教練或分會專家 (每個分會最多兩名。教練和專家必須由地區總會會長或分會成長執行長任命, 且世界總會必須有任命通知存檔。)

Club Name \_\_\_\_\_ Club No. \_\_\_\_\_ Appointment Date \_\_\_\_\_  
分會名稱 分會編號 任命日期

## III. Distinguished Toastmaster (DTM) 傑出會員 (DTM)

- ▶ Received Advanced Communicator Gold award (or Advanced Toastmaster Gold award)  
已獲得金牌高級演講員榮譽 (或舊制的 Advanced Toastmaster Gold 榮譽)
- ▶ Received Advanced Leader Silver award (or Advanced Leader award)  
已獲得銀牌高級領導員榮譽 (或舊制的 Advanced Leader 榮譽)

CLUB NO. \_\_\_\_\_ DATE RECEIVED \_\_\_\_\_  
分會編號 獲得日期

CLUB NO. \_\_\_\_\_ DATE RECEIVED \_\_\_\_\_  
分會編號 獲得日期

## CLUB OFFICER VERIFICATION

### 分會幹部簽證

The Toastmaster whose name appears above has completed all of the requirements for this award.

上述會員已完成本項榮譽中的所有要求。

SIGNATURE \_\_\_\_\_ PRINT NAME \_\_\_\_\_ CLUB OFFICE HELD \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_  
簽名 正楷姓名 幹部職稱 日期:

(申請人即使為現職幹部, 亦應由其他幹部證明, 不得自行簽證。)

**OPTIONAL:** Please send a letter about my award to my employer or supervisor listed below.

**選填:** 請就本人所獲之榮譽致函下方所列本人之雇主或主管。

(Type or print neatly and do not abbreviate company name.)

(請打字或工整填寫, 職稱和公司名稱不得使用縮寫。)

Name of Employer/Supervisor \_\_\_\_\_

雇主/主管姓名 \_\_\_\_\_

Company Name \_\_\_\_\_

公司名稱 \_\_\_\_\_

Address 1 \_\_\_\_\_

地址 1 \_\_\_\_\_

Address 2 \_\_\_\_\_

地址 2 \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_ State/Province \_\_\_\_\_ ZIP/Postal Code \_\_\_\_\_

縣市 \_\_\_\_\_ 州省 \_\_\_\_\_ 郵遞區號 \_\_\_\_\_

Country \_\_\_\_\_

國家 \_\_\_\_\_

Email \_\_\_\_\_

電子郵件 \_\_\_\_\_